

# GAZETA

## DE TRANSILVANIA.

АНЪЛ

(КЪ ПРЕАЛАТА ВОИЕ).

АЛ VI-ЛЕА

N<sup>o</sup> 92.

Brashov, 18. Noembrie.

1843.

### Трансилванія.

Брашов. Вкселенція са епископа романо-католик дин Трансилванія Николасе Ковач де Чик Тъшнада дзадъ о нозъ стръащитоаре довадъ, кят де адзнк аї зак ла инимъ екс. саае школіае ѿмнасіае латине дин Брашов ши де обще култѣра тинеримей, фїиндкз прїн хотърѣра са дин 8. Ноемвріе а анълазі кър-гъторїѣ дърѣї пе лънгъ челе дъз мїї че ле дъдъсе аи анїї трекъцїї, аате дъз мїї чїнчї сѣте фїорїнї в. в. прїн каналаъ А. гъбернѣ, ка сѣ фїе спре анъстрѣраїа професорїаор. — пентрѣ каре нозъ жъртѣз пе алтарїа патріей, і се фаче прїн ачелста чѣа маї адзнкъ мѣла-цъмїтъ.

Къ ачест прїлежїѣ нѣ пѣтем трече къ ве-дерѣа ши аате фачерї де бїне че с'аъ адмї-ністрат спїталаълї де ачї, каре с'аъ рѣдїкат де къръна спре фолоаъа общек, ши анъмїт А. сенатор Цїефан де Класїѣс, каре пѣзїсе постъла де дрегъторїѣ аи полїції аи времеа че аїнсі шѣфла еї, афлъндъсе ка депѣтат ла адънарѣа ѡнїверсітѣцїї дин Сїелїѣ, аъ адмїні-страт 20 де Галбїнї, карїї с'аъ фост дат ка рѣмѣнераре полїції де ачї пентрѣ дїско-перїреа ѡнѣї фѣртїшаг. А. доктор де мѣдї-чїнъ Іоан Фрїдерїк Плекер дела сїне 112 фр. 30 кр. в. в. Асемена А. дїректор де по-ліціе Іосїф Траѡш дїскоперїна къ прїлежъла тѣргълаѣї прїн непрїѣтатата сїаїнцъ а комїса-рїлаѣї дела ачѣаш полїціе о соціетате де жѣвїзторїѣ де кърцїї пе хъзарда, ле аъъ бан-кѣла стѣтзторїѣ дин 50 фр. в. в. ши пѣде-псїнда тотдїодатъ ши пе кърчїѣмарї къ 30 фр. в. в., аъ адмънѣат къ тотъла нѣмїтѣлаѣї спї-тала о сѣмъ де 80 фр. аи валѣтъ.

Асїа аичепѣ їарна дин естїмп а'шї а-спрї чѣа пашїї, ши лѣнїї аъ ши анъкат а змѣла къ тѣрма, рѣпїнда пѣнъ ши де прїн кърцїае бїнцїаор църанї добїтоачеле. Аша аианде де кзтеба зїле нѣвзлїнда маї мѣлацї дин ачѣшї оаснѣцїї недорїцїї асѣпра ѡнѣї тѣрме де ої, че се пѣщѣа пе сѣпѣт поала мѣнцїаор дела Зѣрнѣцїї, аи пѣцїне оре аиколѣцїръ ла

вредо ботзїчї де капїте ої, дин каре нѣмаї чїнчї роасъръ.

### Дїета дин ѡнгарїа ши чѣа дин Трансилванїа.

(Ърмаре.)

Осїентъла с'аъ матерїа дїсбатерїаор аи дїета Трансилванїей маї анъмїт аи пѣтереа артїколаълї 11. де леѣе дела 1701 о фак-тоате ачеле аѣкърѣї кзте пот фї спре бїнеле патріей ши се іаъ аи сѣс с'аъ аи формъ де пропѣсїцїї регале ешїте дела монархъла, с'аъ аи формъ де постълате (пофтїрї) ши грѣо-мїнте ешїте де кзтре царъ; грѣомїнтеле с'аъ нѣпѣстѣрїале прївїск с'аъ ла патрїа антѣрагъ, с'аъ ла о націе антѣрагъ, с'аъ ла персоане партїкъларе. Іатъ челе маї де фрѣнте пѣн-тѣрїї, че пот фї матерїе де лѣѣїѣре: а де-термїна кзтѣцїмеа контрїбъцїейї, а о ан-пѣрцїї ши а о стрѣнѣе; а аїѣе ла дегрегъто-рїале кардїнале каре сѣнт, гъбернаторъла, канчеларїла де кърте, тѣсаѣрарїла, прїсїден-тъла дїетїї, комїсарїла провїнцїаа, канчеларїла провїнцїаа, прїсїдентъла есакторатълаѣї провїн-цїаа, тѣцї консіаїарїї гъбернїааї, прїсїдентъла к. табеле де апелацие ши чѣї трїї протоно-тарї; апої а індїѣна (пѣмънѣтени) нобїлї стрѣнїї, а да ранг нобїлїтарїѣ патрїоцїаор; а рѣстѣрна прїчїнеле атїнгътоаре де марѣї-неле църїї ши де фїшкалїтѣцїае кърате; а мърѣїнї прѣцъла сѣрїї; а оръндѣї інсѣрекцїа нобїлїмїї ла времї де рѣсѣоїѣ ши а хотърѣ аи процїѣрїае, пе каре лѣѣїае лѣоъ аикре-дїнцат дїетїї. Дин ачѣстѣа аи зїлеле нѣа-стрѣ анъме пѣнтъла контрїбъцїейї ши а сѣрїї стаъ ка нѣпѣстѣрїї аиантїа дїетїї ши ачѣепѣтъ регъларе.

Осїентеле дїетїї дин ѡнгарїа сѣнт: 1) ко-ронарѣа країлаѣї ѡнгарїї ши а крѣїсїей; прївїлеѣїѣрїале дате де ѡн монарх нїкоронат Статѣрїае нѣ ле рѣкѣноск. 2) Аліѣрѣеа пал-атїнълаѣї ши а чѣлор дої пѣзїторї де коронак, прїн адънарѣ мїстѣватъ (амбеле касе) дин кзте 3

інші кандидаци де монархъ. 3) Індивенарга новілілор стріні. 4) Анартікълареа орашелор крзієці, каре аші довзндеск прівілеціѣла дела канѣла Анкоронат. 5) Контрієѣца кѣм аї зичем де ресвоїѣ діета о хотзреще не кзте треї анї ананте, кѣ ачае легзѣрз, кѣ дѣпз амплініреа ачелі іарзш нѣмаї діета сз дѣвз а хотзрѣ алта. 6) Феліѣла ачела де контрієѣце, каре ла времі греле павѣще ші немешімеа сѣпт нѣме де „ажѣторіѣ“, іарзш нѣмаї ан діетз се дефіце. 7) Тіпзріеа де банї асемеа каде ан діспозіція діетї. 8) Хотзрѣреа прецѣлѣ сзрей ан сентѣла артїколѣлѣ 2-леа дела 1791 се цїне іарзш де Статѣрї. 9) Рекрѣці де осташі дз діета ші діспѣне кіпѣла стрѣнѣрей лор, дела 1840 анкоаче прїн траѣреа де сорці не кзте 10 анї. 10) Тот діета пѣне ан порнеалѣ ші інѣрекція новілімеї, кзнд патріа се амерїнѣз де врѣшмашії дінафарз. 11) Кїндекареа нзпзетѣрілор цзрей. 12) Денѣміреа сістематїчелор депѣтації пентрѣ прїгзтіреа феліѣрлор де рангѣрї леціїтіве. Ан ҂нгарїа ка ші ла ної алкзтѣреа лецілор пѣрчеде атзт дела трон ан пропосіції, кзт ші дела Статѣрї ан постѣлате.

(Ва 8рма.)

## ВЕНГРІЯ / Central University Chronicle.

Карловиц. Вкселенція са архї епіскопѣла ші мітрополїтѣла де леція грїчїаскѣ нежнїтз Іосїф Раїачїч, вѣззнд кзт де неапзратз треѣвінѣз есте, ка прїоцімеа сз се кзтївезе амѣсѣрат кѣ аналта са даторїе ші кіемаре че поартз: сѣл рѣгат ла Преаналтѣла локѣ, ка вїнітѣла чєл де 20 мїї фїорїні арцінт ал вакантї епіскопїї дела Бач сз се антреѣѣне ан 4—5 анї спрї клздіреа 8нѣ семїнарїѣ централ, ан каре сз нѣ се прїїмеаскѣ де кзт тінерїї карїї аѣ іспрѣвїт 8 класе ші тогдодатз сз се кзціце ші ачєєа, ка прїоцімеа сз цїе 8нѣрїше.

Пожон. Дїетал. Ан 13., 14., ші 15. Ноемврие ла кзга депѣтацілор се цїнѣрз антрѣна шедерї конференціале кѣ 8шіле анкѣлате. Ан 16. Ноемврие се лѣз ла сѣзтѣре ан шедерїле чїркѣларе к. к. рескрїпт сосіт акѣм де кѣрнд ан прівїнѣа лімеї депѣтацілор дїн Кроація. Дїспѣтеле сра фїрвїнці ші галерїїле плїне де аскзлѣтзторї.

## Цара ромѣнеаскѣ.

Бѣкѣрещї, 8. Ноемврие. Мзріеа Са Домнѣла ан 27. Окт. азѣс о ноз довадѣ де антїка грїжз че о поартз пентрѣ амплініреа порѣнчїлор че слободѣ. Ан ачєа зї М. Са черчетѣ фзрз весте трїєндалѣа де крїмінал ші де комерчїѣ, 8нде кѣ чєа маї акѣ-

ратз лѣаре амїнте реѣзѣ протоколлелі о фїлалешї дѣпз кѣм афлѣ пѣртареа треїлор, ачєа лѣкѣрѣжз, парте лѣзѣлѣ не жѣдекзторї, ан шї не прокѣрорї. Ла ешіреа де аколо Мзрїеа са зїсе кѣвїнтїле врганїче де ансемнат: Адмїнїстрація арентзїеї чере маї наїнте де тоате чєа маї маре лѣаре амїнте шї непреѣтаре, ка сз се поатз анзѣца ла ачєа трїептѣ, ла кареа есте ел кіематз прїн нобїлїа са посїціе. Бѣ воїѣ фаче маї адѣсєорї асемеа черчетзрї, пентрѣ ка сз арзт а мѣамѣлѣміре кзтре ачєа, карїї респѣнд дорїї целор мѣле шї нѣдеждїлор че авїм арентате а пѣне ан дѣншії шї іарзш ка сз афлѣл кѣ атзт маї кіне, дакѣ се афлѣ де ачєа, дела карїї нѣ се поате ащепта андрентаре.

Прекѣм аззім, Д. Амп. генералконсѣл рѣсєк де аїчї кавалерѣла де Дашкоф, е дєнѣміт ан локѣла рекїематѣлѣ Катаказї ла Ітїна. Ла мѣлїї ле паре рѣѣ аїчї пентрѣ депѣртареа ачїстѣї ачєр дїпломат, каре есте атзт де прїетїнѣе шї гата а антїнде мѣнѣ де ажѣторїѣ анкѣ шї целор карїї нѣ ла череа, орї 8нде ал сѣферїа сѣл аї пофтіа посїціа лѣї; фзрз андоїалѣ се афлѣ мѣлїї шї де ачєа, карїї Д лѣї Дашкоф аѣ аї мѣлѣмі де тоате —

СВРБІЯ. Белград, 17. Окт. Сербїа есте фзрз андоїалѣ 8на дїн чєле маї інтересанте провинції дїн Тѣрчїа європїанѣ, шї о прівїде не хартз аратз, кѣ Белградѣла арє о посїціе геогрѣфїкѣ маї мѣлт ансемнзтоаре де кзт орї каре алтз четате тѣрко-європїанѣ-афарѣ де Константїнопол. — Ла пѣнтѣла 8нде се ампрѣнѣз Сава кѣ Дѣнѣреа, шї не каре се веде а л фї менїт натѣра пентрѣ центрѣла комерчїлѣлї а пзмвнтѣлѣлї анкіе антре Карпаци шї Балкан, заче мїка капїталѣ а Сербїї, мѣлѣрѣла 8неї ампрѣзції славодне де мїаззїї, не кареа Бнглїтера, Австрїа шї Франца ар фї сз, о апєрї пѣрѣрїа де домнїре шї інфлѣвінѣз стрїнѣ. Антрѣдѣвѣр, нїме нѣ се маї поате андої, кѣмкѣ де време че соціетатеа вапорѣлѣ се інтїнде шї анпопорарїа крїше, Белградѣла не цїрмѣла сѣрбїек шї Семлїнѣла не чєл Австрїак ал Савїї вор фї доз пѣнтѣрї кончен-трѣтоаре а 8неї корзѣїере сістемїзате, каре вор кѣпрїнде нѣ нѣмаї провинціїле де сѣе шї де жос дела Дѣнѣре, чї шї Боснїа, Кроація шї літоратѣла мерїдіонал дела Славонїа ка шї малѣрїле Тїсеї чєл пѣцін пѣнѣз ла Сегедїн.

Бѣ антрѣлѣ ан Сербїа не де кзтре гранїца Бѣлгарѣ; дѣосїрїеа антре попол шї царѣ есте маре. Анѣшї карантїна дела Пїмок аѣєа азѣретѣла сѣл де нѣш зїдїт дѣпз сіметрїї, єїне антомїт шї спїїт кѣ, аѣ кѣ тоѣла дѣосївїт де зїдїрїле чєле адрѣлї.

де рѣшаре ши америнцзтоаре де кзде ре пе тот минѣтѣл дин Тѣрѣа пропріе. Кѣзтареа чеа анкисз че кѣспрнде пе кѣзѣторіѣ, кѣна веде, кѣм о націе че аѣ фост одатѣ маре ши пѣтернікѣ, се апропіе де котропіреа са, пере деодатѣ кѣна ажѣнѣе ан Бѣлград. Ачї тоате кѣрг маї віѣ, се мішкѣ маї аѣер ши сеамѣнѣ а вііаѣз. Аѣіа сѣнт патрѣ анї де кѣна пѣрѣсіѣ аѣеастѣ четате ши еа антрѣ атѣта с'аѣ скімбат ши префѣкѣт, ан кѣт аѣіа о кѣноскѣіѣ. Аѣнѣчї треї пѣрѣї дин трѣнеа анкїнѣіѣ о четате рѣсѣрїтеанѣ. Анѣм тѣрѣнѣа катедралеї кѣ помпоаса са прївіре антѣнекѣ де тот мїнареѣа, аѣеа зїдіре преа веке; мѣлате прѣвѣлїї рѣсѣрїтене аѣ кѣпѣтат о формѣ кѣ тотѣ еѣропеанѣ, сѣнт провізе кѣ ферестрїї де стїкаѣ; анѣрѣкѣмїнтеа рѣсѣрїтеанѣ аѣ анѣенѣт а се рѣрї де тот, ши кѣсе кѣ катѣрї дѣнѣ гѣстѣа еѣропеан анѣен а се рѣдїка ан локѣа челор веки. Кѣ анѣвоїе амї пѣтѣіѣ кѣпѣтѣа лок де мѣнере; оспѣлѣа чеа де кѣпетенїе аѣеа нѣмаї анкѣ о одѣїе де дат пе сеама оаспѣцілор ши аѣеастѣ анкѣ салѣїа пентрѣ аѣтѣдатѣ де салон пентрѣ гѣстѣрїт. Дїнса аѣеастѣ акѣш се ва потолї; ѣн оспѣл, кѣре ан прївінѣа анкѣнѣреї ши а комодїтѣѣї ар фѣче чїнсте анкѣ ши Франкѣртѣаїї, песте пѣїѣне зїле ар се сѣ дескїдѣ, ши ан дѣкѣрѣа аѣеастѣї іерне се ва маї адаоѣе ши ѣн касїно пентрѣ рѣсѣфлареа четѣценїлор дин Бѣлград. Фѣндѣрїле де кѣсе сѣнт скѣмпе де тот, локѣа кѣре анїнѣте де 3—4 анї ан пѣтеаї кѣпѣтѣа кѣ о сѣтѣ де галкїнї, азї фѣрѣ де о мїе ва ши 12 сѣте анѣвоїе ан вії маї пѣтеа кѣмпѣра. Тѣрѣчїї карїї лѣкѣїеск азї ан Бѣлград, аѣ ажѣнѣла о сѣрѣчїе неспѣсѣ, анкѣт се кѣспрнд маї вѣртос кѣ кѣратѣа апѣї ши кѣ тѣїатѣа де лемне. Іар пласа чеа маї новїлѣ тѣрѣеаскѣ аѣ фѣкѣт ан времїле аѣеасте маї нѣз банї фрѣмошї кѣ вѣнѣзрїле де кѣсе, кѣре с'аѣ кѣзѣтат фѣарте. Ан палатѣа фамїліеї Обреновїче се афѣз акѣм мїнїстерїѣа треїлор дин афѣрѣ ши канѣеларїа де таїнѣ а прїнѣлѣї, кѣре лѣкѣїеѣе антр'о кѣсѣз маре прїватѣ, кѣїѣтѣ анѣа ши еа а'шї зїдї ан прїмѣварѣ ѣн палат амѣсѣрат вѣзїї ши дїгнїтѣѣї салѣ. Мїшкѣреа аѣеастѣ стрѣвїне дѣла кѣдереа прїнѣлѣї Мїлош. Нїгрешїт кѣ вѣрѣатѣа аѣеастѣ аѣ фѣкѣт мѣлате пентрѣ поплѣла сѣрѣеск. Неанкѣвѣїерїа кѣ кѣре аѣ пѣрѣтат еа кѣрма аѣеастѣї вѣзїа де стат ан анїї чеї дїнѣтѣї аї лїберѣтѣѣї сѣрѣїене, тїмѣла аѣел вїфорос, н'аѣ фост непотрївїтѣ, анѣа мѣлате нїдрѣнѣтѣїрї кѣре тоате кѣзѣрѣ аѣсѣрѣїї, аѣ анѣгѣрїнат де кѣтре дѣнѣла іѣвїрїа поплѣлѣї.

Полїтїка пентрѣ аѣтѣдатѣ, доарме. Гѣвѣрнѣа провїнїторїѣ дин о асфелїѣ де рѣстѣрнѣре, нѣ поате фї прїа тѣре. Тоате пѣстѣрїле сѣнт амплїнїте кѣ партїзанї де а лѣї

вѣчїч, карїї дин фрїка де кѣтре партїда О бреновїчїлор се пѣзѣск антрѣнѣа. Аѣеаст' дин ѣрма ар маї мїжлоаѣе де банї нѣ нѣмаї дин кѣмплїта аѣере а лѣї Мїлош, дар ши дин аѣеа, кѣ чеї маї авѣцї негѣсторї дин Бѣлград се цїн де аѣеастѣ. Ърмарїа е, кѣ порѣнѣїле поліціеї сѣнт афѣрѣ дин кале страшнїче; спре есѣмплѣ: кѣна ажѣнѣїѣ еѣ ачї кѣ багаїїа мѣа, мї се кѣзѣтарѣ тоате ѣзрѣтїѣеле де прїн вѣзѣдѣнѣре. Дѣнѣ 8. чеасѣрї ка ши ан Тѣрѣа орї чїне кѣтеазѣ а ешї фѣрѣ лампѣ, кѣде нѣмаї де кѣт ан мѣнїле поліціеї. Патроале андоїте змѣлѣз тоатѣ ноаптеа ан сѣс ши ан жос пе ѣлїѣеле четѣїї. Де ши партїда лѣї вѣчїч ан попорѣмеа Бѣлградѣлѣї нѣ ар тѣрїе деосѣїтѣ, еа анѣз кѣспрндѣ партїа чеа маї маре дин поплѣла сѣрѣеск. вѣчїч ар кѣ аѣвѣрат маї грешелї карактерїстїче, еа естѣ дѣшїрт ши дорїторїѣ де рѣсѣнѣре, дар естѣ пе лѣнѣгѣ а ѣестѣа апої ши вїтеаз ка ѣн лѣї ши немѣсѣрата са поплѣларїтате ши инфѣїнѣз ш'аѣ кѣїїгѣт'о прїн дрѣнѣтѣїре неклїнїтоаре. вѣчїч естѣ ѣнѣла дин аѣї пѣїїнї сенаторї, карїї нѣ ш'аѣ скїмбат вїстѣмѣнѣтѣа лор чеа оріентал де пеї скѣмпе, чї шї'а пѣстѣрїазѣ пѣнѣз ан ѣра де акѣм. вѣ маї ар о трѣсѣрѣ дин фанатїсѣмѣа, чеа вѣкїѣ рѣїїнїт ши нѣї преа зак ан інїмѣ шкоалїле ши кѣлѣтѣра еѣропеанѣ. Іврам Петронїевїч ан доїле дин партїда аѣеастѣ, естѣ ѣн вѣрѣат інтерїсант дин аѣтѣ прївінѣз. вѣчїч естѣ вѣрѣатѣа фантїї. Петронїевїч жѣдѣкѣ асѣпра лѣкѣлѣї, естѣ лїберал ан ѣрма ѣнѣї кѣлѣтѣре ши плїн де ентѣсіасѣм пентрѣ дїсѣолтареа сѣпїрїтѣалѣ а сѣрѣїлор. Анѣшї асѣмѣнѣрїле чеа помпоасе че се фѣк антре аѣешї вѣрѣаїї шї антре карактерїї дин історїа веке ши нѣз, стаѣ пентрѣ поплѣларїтатеа лор. „вѣчїч, амї зїсе ѣнѣла дин анкїнѣсторїї лѣї, н'арѣ крѣшїре, н'арѣ дарѣа ворѣїреї, н'арѣ логїкѣ, дар пѣїїне кѣвїнѣте дѣла еа фѣк о імпрїсіе атѣт де кѣтрїерѣтѣоаре ан інїмїлѣ поплѣлѣї, ка кѣвѣнѣтарїле лѣї Наполеон ан оастѣа са. Дѣнѣз о дїскрїере а інїмїї ши а натѣрѣлѣлѣї лѣї, амї адаосе лѣзѣдѣторїѣла: „вѣчїч естѣ О'Коннїлѣа Сѣрѣїї!“ — Ан треїїле дин нѣѣнѣтрѣ сїнѣр о фанѣтѣ мерїтѣ а маї фї поменїтѣ, мѣлѣїмірїа ши ашѣзѣреа ан пенсіе а прїсїдѣнѣтѣлѣї де сѣфат Стоїан Сїмїч. Ърмѣнѣторїѣла лѣї пѣнѣз акѣм анкѣ нѣ е кѣноскѣт.

Пѣртѣреа глоателор де алѣанѣзї пе ѣотѣрѣла дѣла мѣазѣзї дѣїсанѣтѣ маре немѣлѣїміре. Старѣа чеа тѣрѣвѣратѣ дин цїнѣтѣа аѣеастѣ вѣ естѣ кѣноскѣтѣ де аѣеастѣ нѣ мѣ андоїеск. Маї мѣлате мїї де ѣоїї змѣлѣз пе Балкан ан сѣс ши ан жос, дѣнѣз че аѣ арѣ вїсїрїка дѣла Ірана ши ѣн сѣт маре вѣлѣгѣреск анѣоасе де Дѣсковаѣ. Анѣм аѣ порнїт кѣтре Ніѣа, ши се зїче кѣ ар фї черѣт дѣла

## ЛЖКЪТОРИ КЪ КИП ДЕ РИСКЪМЪЗРАРЕ КА ЛА ВР'О

СЪТЪ ПЪНУІ. АНЪЗ ШІ ПЕ ХОТАРЪЛА СЪРБИСК АЪ ФЪКЪТ МАІ МЪЛАТЕ НЪВЪЛІРІ НЕАНЕМНЪТОАРЕ. КАРЕ НЕГРЕШІТ КЪ ВОР АДЪЧЕ ТРАБА ЛА РЕПРЕСАЛІІ. АН ЦІНЪТЪЛА КРЪШІВАЦ ТОЦІ СЪРБИІ СЪНТ АНТР'АРМАЦІІ. СТАНД ГАТА А РЕДНІНУЕ ТОАТЪ НЪВЪЛІРІА ДІН ПАРТЕА АЧЕЛОРА.

НЪ ПОЧІХ АНКІЕА СКРІСОАРЕА АЧЕАСТА. ЗІЧЕ КОРЕСПОНДЕНТЪЛА. ФЪРЪ А ПОМЕНІ ЧЕВА ДЕСПРЕ ІНФАВІНЦА РЪСЕАКЪ. МЪСКАЛІІ ЗІК: СЕРБІА АРЕ ДЕ А МЪЛЦЪМІ ФОАРТЕ МЪЛАТЕ РЪСІІ; ІАР СЪРБИІ ДІН КОНТРЪ ЗІК: РЪСІА АРЕ ДЕ А МЪЛЦЪМІ МЪЛАТЕ СЕРБІЕІ.

(ДІН ТІМЕС ШІ АЛТЕ ЖЪРНАЛІ).

РЪСІА. ДЕЛА МАРШІНАЕ ПОЛОНИІ, 4 НОІМБРИЕ. ДЕ КЪТІВА ЗІЛЕ С'АЪ ЛЪЦІТ ВІСТА, КЪМЪКЪ О ДІВІСІЕ ДІН АРМІА ДЕ МІАЪКЪІ АР ФІ ЛЪАТ ОРДІН ДЕ А АНАІНТА КЪТРЕ ПРЪТ. ТЕ МЕЙЪЛА Ё. КЪ АМЪЗРАТЪЛА НІКОЛАЕ, ЛА АНЪЗМПААРЕА КЪНД РЕВОЛЪЦІА ДІН ГРЕЧІА АР ПЪШІ ПЕСТЕ ГРАНИЦЕ, ФЪКЪНД ТЪРЪХЪРЪРІ АН ПРОВІНЦІАЛЕ ТЪРЧЕШІ, АЪ АФЛАТ КЪ КАЛЕ А ДЕ ТЪРЧІЕІ АЖЪТОРІЪ МІЛІТАРІСК, КА АША ТОАТЪ АНЧЕРКАРЕА СЪ СЕ ПОАТЪ ПОТОЛІ НЪМАІ ДЕ КЪТ ШІ ТЪРЧІА СЪ РЕМЪІЕ НЕВЪТЪМАТЪ. ДА АЧЕАСТА СЕ МАІ АДОГЪ, КЪ АМЪЗРАТЪЛА МЪСКЪЛЕСК НЪ БА СЪ ПРІМЕАКЪКЪ ДЕ БЪНЪ НІЧІ ШН ФЕЛІЪ ДЕ КОМБІНАЦІЕ АН ГРЕЧІА, ДЕ КЪТ РЕСТАЖРАРЕА РЪНДЪЛАШІ ТРЕКЪТ, САЪ АДЕКЪ МАІ АПРІАТ, ВРЕА, КА ТОАТЕ СЪ РЕМЪІЕ КЪМ ФЪСЕРЪ МАІ НАІНТЕ.

ЦВЕРМАНИА. ДЕЛА ІСАР, 8 НОЕМБРИЕ. АН ЖРМА ШНІ СКРІСОРІ ПРІВАТЕ ДЕЛА СТ. ПЕТЕРСЪБЪРГ КЪ ДАТЪ ДІН 30. АЛЕ ТРЕКЪТІІ, АМЪЗРАТЪЛА НІКОЛАЕ СЕ СПЪНЕ КЪ АР ФІ ДАТ О АЪДІНЦЪ ПРІВАТЕ СОЛЪАШІ БАВАРИЪЪ, КА СЪ'І РЕЦІЕ ДІПЛОМАТІКА АНЪСЪРЧІНАРЕ ЧЕ АЪ ПРІІМІТ АЧЕЛА ДЕЛА КЪРТЕА СА АН ПРІВІНЦА КАЪСЕІ ГРЕЧЕШІ, КЪ КАРЕ ПРІЛЕЖ А. СА М. АШІ АРЪТЪ ДЕПЛАІНА СА НЕМЪЛЦЪМІРЕ КЪ ЧІЛЕ ЕВЕНІТЕ ДЕЛА 15. СЕПТ., АДОГОЕНА КЪ ПОРЪНЧІАЛЕ ДАТЕ ДІН ПАРТЕА М. САЛЕ СЪНЪ НЪНЪМАІ ПЕНТРЪ СЪСЦІНІРЕА ВЪЗІ ШІ А ДІГНІТЪЦІІ АШІ ОТТО, ЧІ ТОТ Д'ОДАТЪ ШІ ПЕНТРЪ КЪВЕНІТА САТІСФАЧЕРЕ.

(ЖЪРНАЛЪЛА ДЕ КІОЛН.)

## ДАТОРІАЛЕ ДЕ СТАТ АН ЕЪРОПА.

(КАПЕТ.)

ДІН ЧЕЛЕ ПЪНЪ АНЪМ ЗІСЕ ЖРМЕАЪЪ, КЪ ГЪБЕРНЕАЕ КАРЕ ПЕ КАЛЕА АЦІІ НЪ ПОТ АНЪЗКА АПСЕАЕ МЪЛЦІМЕІ СЕ ПЪН КА МІЖЛОЧІТОАРЕ АНТРЕ БОГАЦІ ШІ СЪРАЧІ; ЕЛЕ ІАЪ ДЕЛА БОГАЦІ ПРІСОГЪЛА АНПРЪМЪТ, ПЕ КАРЕ'А АМПАРТ ЧЕЛОР АПСІЦІ ШІ СЪРАЧІ ДЕЛА КАРІІ ІАЪ АЪКРЪ ШІ МЪНЪФЪЗПЪТЪРІ, ПЕ КЪТ СЕ ПОТ АЧЕЛЕАШ АНТРЕ-БЪІНЦА ЛА АЪКРЪРІ ПЪКЛІЧЕ ШІ ФОЛОСІТОАРЕ

## СТАТЪЛАШІ ШІ ПАТРИЕІ, КЪМ, ЛА ФЪКЪТЪЛА ДЕ

КОРЪБІІ, ПОДЪРІ, АРЪМЪРІ ДЕ ФЕР, ШКОАЛЕ МАРІ, Ш. А., КАРЕ ТОАЧЕ ЧЕР МЪЛЦІМЕ ДЕ МІЩЕШЪГЪРІ. ДАКЪ ГЪБЕРНЕАЕ С'АР АНДЕСТЪЛА А КЕЛТЪШІ НЪМАІ АТЪТА КЪТ ПРІМЕСК (КОНТРІБЪЦІЕ, ВЪМІ Ш. А.) ДЕЛА СЪПЪШІ, АТЪНЧІ КЪПІТАЛЕА ЧЕЛЕ МАРІ АЛЕ АВЪЦІЛОР АР ЗЪЧЕА ЛА ШН ЛОК ШІ АН ЧІРЪВЛАЦІЕ АР РЪМЪЗНЕА ФОАРТЕ ПЪЦІНІ БАНІ, КАРЕ АР ТРАЧЕ АЪПЪ СІНЪ О НЕСПЪЪК ТІКЪЛОШІЕ, КЪЧІ ТРЕБІАЛЕ ШІ НЕГЪЦЕТОРІА АР СТА ПЕ ЛОК ШІ СЪРАЧІІ АР АЖЪНУЕ ТОТ МАІ СЪРАЧІ. ДЕЧІ ДАР СТАТЪЛА ДАКЪ ВІ КЪЪТА, ПЕ АЪНЪГЪ АДМІНІСТРАЦІЕ ЧІНЕТІТЪ, Н'АРЕ ТРЕБЪІНЦЪ ДЕ АМПРЪМЪТЪРІ, КЪЧІ ЁА СЕ ПОАТЕ РЕСТРІНУЕ А КЕЛТЪШІ НЪМАІ ПЕ КЪТ АРЕ ШІ КЕНІТ; ПОПОРЪЛА АНЪЗ НЪ ПОАТЕ ФІ ФЪРЪ БАНІ. ТОТ ДІН АЧЕАТЕ ТЕМЕІЪРІ СТАТЪЛА НЪ АФЛЪ НІЧІ АЧЕА КЪ КАЛЕ, КА СЪ'ШІ ПЛЪТІАКЪКЪ (ТОАТЕ ДАТОРІАЛЕ, КЪЧІ ПЛЪТІНДЪЛАЕ АР АНДЕСА НЪМАІ ПЪНУІАЛЕ БОГАЦІЛОР. АЧЕЦІА АЪПЪ ЧЕ КЪ СЪТЕЛЕ ДЕ МІІ ШІ КЪ МІЛІОАНЕАЕ ЛОР Н'АЪ ТРЕБЪІНЦЪ А МАІ АЪКРА МЕЩЕШЪГЪРІ, НІЧІ А МАІ ПЪРТА НЕГЪЦЕТОРІЕ, АПОІ НІЧІ ВОІСКЪ А СЛОБОЗІ БАНІ АМПРЪМЪТ ОАМІНІЛОР НЕАВЪЦІ, КАРІІ САЪ НЪ АЪ НІЧІ О ІНОТІКЪ, САЪ КЪ Н'АЪ СІГЪРЪ ДІСТЪЛА СПРЕ А ЛЕ ФАЧЕ КРЕДІТ БЪН. АША ДАР СТАТЪЛА, КЪРЪІА НЪ'І АПСЕСК ІНОТЕЦІАЛЕ, РІДІКЪ БАНІ ДЕЛА БОГАЦІ СІГЪРІСІНДЪ'І ДЕ КАМЪТЪ ШІ ДЕ КАПІТАА. АТЪТА ДОРЪЩЕ ШІ ПЪКЛІКЪЛА, СЪ ЁАСЕ БАНІ ШІ ІАРЪ БАНІ АН ЧІРЪВЛАЦІЕ КРЕАКЪ ОРІ ШІ КЪТ ДАТОРІАЛЕ СТАТЪЛАШІ.

С'АЪ ЗІС ПРІА ДЕ МЪЛАТЕ ОРІ, КЪ ПРІН АША НЪМІТЕАЕ ХЪРТІІ АЛЕ СТАТЪЛАШІ БАНІІ СЪНЪТОРІ АДЕКЪ МОНЕДЕАЕ ДЕ МІТАА СЕ СЪБТРАГ ДЕЛА МЕСЕРІІ ШІ НЕГОЦ ШІ СЕ ГРЪМЪДІСК АН ПІАЦА ДЕ БАНІ. (ВІЕНА, ПАРИС, ЛОНДОН, ХАМЕЪБЪРГ Ш. А. Ш. А.), ШНДЕ ФАК ШНІ ПЪЦІНІ СПЕКЪЛАЦІІ СТЕРПЕ. НЪ СЕ ПОАТЕ НЕГА, КЪ ХЪРТІАЛЕ ШІ БІРСЕАЕ АМЕЦІСК ШІ ТРЪНТИСК ПЕ МЪЛЦІ ААКОМІ; АНТР'АЧЕАА ТОТЪШ СЪ НЪ ШІТЪМ, КЪ ПІАЦА ДЕ БАНІ АШІ АРЕ СКОПЪЛА СЪЪ ПРІМАРІЪ „А ПРІМІ БАНІ ШІ А'І ТРІМІТЕ АА ЛОКЪРІАЛЕ ХОТЪРЪТЕ, АН КЪТ ДАКЪ ВІ КЪЪТА БІНЕ, АКОЛО ШНГОРІ ЁТЕ О КЪМПАІТЪ АПСЪКЪ ДЕ МІТАА. ТРЕБЪЕ СЪ ПІМ, КЪ БАНКІЕРІІ ШІ КАПІТАЛІЦІІ АШІ АЪ АВЕЦІАЛЕ ЛОР АН ХЪРТІІ, ІАР МОНЕДА О КАГЪ АН СПЕКЪЛАЦІІ НЕГЪСТОРИЦІ ШІ ІНДЪСТРІАЛЕ, БА СЪ ЗІКЪ ЁІ ПЛЪЧЕСК КЪ МОНЕДА АН СЪС ШІ АН ЖОС, ІАР КРЕДІТЪЛА ЛОР СЕ РЪЗІМЪ МАІ ВЪРТОС АН БАНКЪЛА НАЦІОНАА.

АН СЪФЪРШІТ МАІ АНЕМНЪМ, КЪ ПОАТЕ ФІ ШН СТАТ АНЪЗРКАТ ДЕ ДАТОРІІ ШІ ТОТ АН АЧЕАШ ВРЕМЕ СЪПЪШІІ ПОТ ФІ БОГАЦІ ШІ МЪЛЦЪМІЦІ. АТЪНЧІ Ё РЪЪ, КЪНД ШІ СТАТЪЛА Ё ДАТОРІЪ МЪЛАТ, ІАР СЪПЪШІІ АНЪЗ СЪНТ СТОРШІ ДЕ СЪРАЧІ.